



Couleur A4 Imprimante multifonction

Apeos C4030/C3530

 **Apeos**TM



Bienvenue dans le travail du futur

La série « Apeos » offre des fonctionnalités avancées faciles à utiliser et dotées d'un niveau de sécurité élevé pour aider les entreprises à se diversifier au fil du temps.



Pour vos besoins professionnels au quotidien



Fonctionnement simple et rapide



Protection des informations importantes



Initiatives de protection de l'environnement

Apeos C4030/C3530 **A4**

Copier/Imprimer	Numériser	Résolution d'impression	Panneau de commande	Technologie environnementale
Couleur/Monochrome	Couleur/Monochrome		Écran tactile couleur incliné	Tête d'impression LED
C4030 42 ppm (Lettre), 40 ppm (A4)* ¹	C4030 105 ppm	1 200 × 2 400 ppp * ³	C4030 7 pouces	Toner Super EA-Eco
C3530 37 ppm (Lettre), 35 ppm (A4)* ¹	C3530 96 ppm * ²		C3530 5 pouces	

•Prise en charge mobile •Prise en charge réseau local sans fil

*1 : La vitesse d'impression peut baisser en raison du réglage de la qualité d'image.

*2 : Lors de l'utilisation du chargeur de documents automatique duplex. (1 passe, numérisation recto-verso. Notre papier standard (A4), 200 ppp, vers dossier.) La vitesse de numérisation varie selon le document.

*3 : Fonction Imprimer.

Pour vos besoins professionnels au quotidien

Rapidement utilisable, avec une grande variété de papiers

Impression haute vitesse de 40 ppm*¹, couleur et monochrome.

- Le mode de démarrage rapide prépare le panneau de commande en 7 secondes*²
- FCOT (temps de sortie de la première page) : Impression en 7,5 sec. environ en N&B, 8 sec. en couleur
- Utile pour les services administratifs/de guichet lorsque l'impression couleur à grand volume est effectuée

*1 : Pour Apeos C4030. 35 ppm pour Apeos C3530. Pour le papier au format A4. La vitesse peut baisser en raison du réglage de la qualité d'image.

*2 : Selon l'état de l'unité principale et la configuration des options, il peut ne pas fonctionner ou prendre plus de 7 secondes.

Magasins/chargeurs contenant un maximum de 2 350 feuilles*

- Bien que compacts, les appareils de la série Apeos C4030 sont livrés en standard avec des magasins pouvant contenir jusqu'à 700 feuilles*. (Le magasin auxiliaire et le magasin standard peuvent contenir respectivement 150 feuilles* et 550 feuilles*.)
- Il est possible d'installer jusqu'à trois chargeurs de 550 feuilles en option pour avoir un magasin auxiliaire et quatre magasins au total.

* Pour papier de 80 g/m².

* En option.



De l'impression sur enveloppes et papier épais à la production de supports promotionnels

- Réglage automatique de la pression pour imprimer les enveloppes.
- Un chemin d'alimentation en papier lisse afin que le papier épais puisse passer de manière stable
- Prend en charge le papier grand format jusqu'à 215,9 x 520 mm*

* Les papiers grand format sont alimentés par le magasin auxiliaire.



Numérisation rapide de grands volumes d'originaux

Numérisation duplex couleur une passe de 105 ppm*¹.

- Équipé d'un chargeur de documents automatique duplex.
- Vous pouvez numériser les deux côtés de l'original à la fois. Étant donné que l'original n'est pas inversé, il protège le document original.
- Vous pouvez charger jusqu'à 100 feuilles*² d'originaux.

*1 : Pour Apeos C4030. 96 ppm pour Apeos C3530. Lorsque le chargeur de documents automatique duplex est utilisé. (1 passe, numérisation recto verso. Notre papier standard (A4), 200 ppp, vers dossier.) La vitesse de numérisation varie selon le document.

*2 : Pour Apeos C4030. 50 feuilles pour Apeos C3530.

Petit mais excellent

- Toner Super EA-Éco, le toner qui a la plus petite taille de particule du secteur, reproduit les petits caractères et les lignes fines avec netteté et crée une gradation en douceur.
- Le traitement d'amélioration de l'image reproduit de façon plus précise les lignes diagonales et les contours des caractères, qui peuvent perdre en netteté lors de l'impression.
- IReCT*, technologie correction numérique des images, réduit les erreurs d'enregistrement des couleurs.

* Image Registration Control Technology (technologie de contrôle d'enregistrement d'image)

Lecteur de carte IC compact*

- Conçue pour économiser de l'espace, la série Apeos C4030 peut accueillir un lecteur de carte IC intégré.

* En option.

Impression directe depuis ou numérisation vers une clé USB

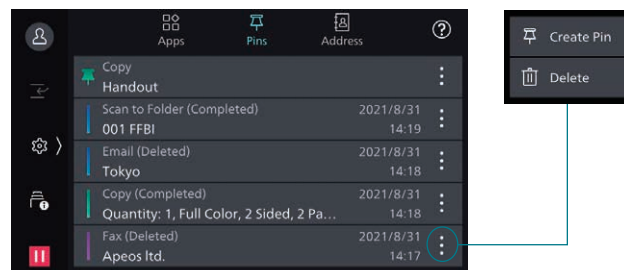
- Il est possible d'imprimer des documents stockés sur une clé USB ou d'enregistrer des données numérisées sur la clé USB sans utiliser d'ordinateur.

Fonctionnement simple et rapide

Disposition simple pour une navigation facile

L'interface utilisateur noire et grise offre un contraste supérieur pour simplifier la reconnaissance.

- Les icônes sont réparties uniformément pour une reconnaissance facile.
- Étapes de fonctionnement cohérentes de chaque fonction pour faciliter leur mémorisation.
- Personnalisation de l'écran d'accueil pour simplifier l'accès aux fonctions couramment utilisées.
- Possibilité d'épingler les paramètres utilisés souvent pour enregistrer les tâches fréquentes ou répétées.
- Voyants d'avertissement clairement visibles pour les tâches terminées et les erreurs.
- Notification sonore subtile pour alerter et attirer l'attention.



Écran tactile couleur 7 pouces* convivial

- Disposition des icônes d'écran personnalisable
- Simplifie votre flux de travail au quotidien
- Offre la même opérabilité que les appareils multifonctions A3

* Pour Apeos C4030. 5 pouces pour Apeos C3530.



Flexibilité de l'agencement du bureau

Prend en charge le réseau local sans fil*1.

- Prend en charge l'adressage gratuit au bureau avec la prise en charge Wi-Fi.
- Jusqu'à cinq appareils multifonctions Wi-Fi Direct peuvent être connectés en même temps.
- Prise en charge de l'impression mobile directe*2
- Print Utility, AirPrint et Mopria® Print Service sont pris en charge.

*1 : Facultatif.

*2 : Lors de la connexion au Wi-Fi Direct.

Copier une carte d'identité sur un côté d'une feuille

- Avec la fonction Copie de carte d'identité, les deux côtés d'une pièce d'identité, comme un permis de conduire ou une carte d'assurance maladie, peuvent être imprimés et alignés sur un côté d'une feuille.

Le smartphone devient un « panneau de commande portable »

Connectivité transparente avec les appareils mobiles pour les tâches de copie, de fax, d'impression, de numérisation*1 à l'aide de l'application Print Utility*2.

- L'appareil mobile peut être utilisé comme interface utilisateur alternative pour le contrôle des opérations afin de réduire les points de contact courants.
- Les paramètres fréquents peuvent être enregistrés en tant que « Favoris ».
- Envoyez directement un fax ou un e-mail avec les adresses stockées sur le smartphone.
- Réduisez les points de contact de l'imprimante pour des raisons d'hygiène.
- Établissez rapidement une connexion Wi-Fi directe en scannant le code QR sur le panneau de l'utilisateur

Remarque : Connectez-vous à la machine via un environnement sans fil ou une connexion Wi-Fi Direct.

*1 : Numériser vers mobile, e-mail, numériser vers dossier.

*2 : Elle peut être téléchargée gratuitement sur Google Play™ ou l'App Store.

Diverses fonctionnalités permettant d'économiser du temps et des efforts durant la numérisation.

Les données scannées peuvent être transférées par diverses méthodes, notamment par e-mail, URL et envoi vers un PC (SMB/FTP/SFTP).

- Les données peuvent être envoyées en utilisant plusieurs fonctionnalités simultanément.
- Améliorez votre processus de numérisation grâce à des fonctionnalités telles que l'orientation automatique de la page numérisée en position verticale, la correction de la page inclinée ou la suppression des pages vides.
- Outre les formats TIFF et JPEG, les données numérisées peuvent être converties en divers formats, tels que PDF, avec l'OCR consultable activé.

Protection des informations importantes

Les informations sont un actif important qui doit être protégé à tout prix.

Protection contre les utilisateurs non autorisés

Plusieurs options de définition des autorisations utilisateur permettent à l'administrateur de sélectionner une combinaison appropriée selon l'environnement donné.

- Authentification locale
- Authentification par serveur à distance
- Authentification de carte IC*
- Accès aux fonctions spécifiques à l'utilisateur
- Impression payante privée

* Facultatif.

Protège les données

Protège contre toute intention malveillante de piratage et d'altération des paramètres de l'appareil/du système.

- Chiffrement des données en mémoire
- Utilise une puce TPM* 2.0 pour la gestion de la clé de chiffrement
- Supprime instantanément les paramètres et informations sur les documents

* Module de plateforme fiable

Protège les informations au moyen d'un cryptage robuste pendant le transfert entre appareils, serveurs, etc.

- Chiffrement des chemins de communication par SSL/TLS ou IPsec
- Chiffrement lors du transfert en cours via SMBv3 et SFTP
- Chiffrement/signature du fichier de numérisation
- Chiffrement d'email et signature par S/MIME
- Limite de version TLS
- Cryptographie de la courbe elliptique
- WPA3

Protection contre un accès non autorisé

Protège les paramètres de l'appareil à plusieurs niveaux en démarquant clairement les restrictions de changement pour différents publics cibles : utilisateurs finaux, administrateurs informatiques et agents de maintenance.

- Restriction des opérations de représentant technique
- Verrouillage de compte pour empêcher tout accès non autorisé
- Informations pour modifier le mot de passe par défaut
- Avertissements affichés lors de l'utilisation de l'adresse IP globale

Empêche l'installation de programmes non autorisés sans préavis. Les journaux de données des appareils simplifient le suivi pour permettre des audits informatiques robustes.

- Vérification de signature numérique
- Restrictions des mises à jour à distance
- Filtrage d'adresse IP
- Détection d'altération au démarrage et restauration automatique lors de la détection d'altération
- Prévention des altérations pendant le fonctionnement
- Journal d'audit
- Transfert du système de journal d'audit

Empêche les erreurs de fonctionnement

Empêche les fuites d'informations dues à des erreurs de la part des administrateurs et des utilisateurs.

- Numériser les documents à envoyer vers une destination fixe
- Saisir de nouveau le destinataire du fax
- Annotations
- Filigrane





Bureaux

Combinaison efficace des appareils A4 et A3

La série Apeos C4030 possède la même interface utilisateur et les mêmes fonctionnalités que les appareils A3. Cela permet une utilisation optimale des appareils A3 et A4 dans un seul bureau.

Services de comptoir

Réduction du temps perdu durant le service client

Compacte, la série Apeos C4030 s'adapte aux espaces de service de comptoir. Vous pouvez copier ou numériser des documents sans quitter le comptoir et faire attendre votre client.



Magasins

Renforcement de l'intégration du siège social et des succursales

Il est possible d'automatiser une série de tâches pour numériser et envoyer des documents au siège en enregistrant les paramètres pour un envoi d'une simple pression sur une icône. Cela vous permet d'envoyer facilement des rapports même si vous n'avez pas d'ordinateur à portée de main.



Initiatives de protection de l'environnement



Nous nous efforçons de développer des produits respectueux de l'environnement, y compris des technologies qui réduisent la consommation d'énergie des imprimantes et appareils multifonctions pour réduire l'impact environnemental.

Le groupe Fujifilm a introduit le programme de certification dans lequel nous clarifions la valeur environnementale de chaque produit par des évaluations au moment du développement du produit, nous menons l'évaluation sur la base de nos critères de certification internes et nous certifions les produits* qui offrent une excellente réduction de l'impact environnemental en tant que « Green Value Products ».

Ce produit a été certifié comme produit « Argent » qui réduit l'impact environnemental à un niveau supérieur à la norme du secteur.

* Les produits et services offrant une excellente réduction de l'impact environnemental ont une conception qui tient compte de l'impact environnemental tout au long de leur cycle de vie, de l'acquisition des matières premières à la production, en passant par l'utilisation, l'élimination et la réutilisation.

Initiatives pour la conservation de l'énergie

- Obtenez à la fois une qualité d'image élevée et des économies d'énergie en optant pour la tête d'impression LED qui permet une conception compact et éco-efficace, ainsi que le toner EA-Eco offrant une fusion à basse température.
- Réduisez la consommation d'énergie grâce à la fonction intelligente d'économie d'énergie qui alimente uniquement les pièces requises selon les fonctions utilisées par les clients.

Initiatives pour la conservation des ressources

- Fonctions contribuant à la réduction de la consommation de papier
 - Impression payante privée, Numérisation, Fax sans papier, Pages par face/Multiples-Haut, etc.

Apeos C4030/C3530

Fonctions et caractéristiques

Caractéristiques de base/Fonction Copie

Item	Description	
	Apeos C4030	Apeos C3530
Type	Bureau	
Capacité de mémoire	4 Go (Max : 4 Go)	
Capacité du dispositif de stockage ^{*1}	128 Go	
Capacité de couleur	Tout en couleur	
Résolution de numérisation	600 x 600 ppp	
Résolution d'impression	1 200 x 2 400 ppp	
Temps de préchauffage ^{*2}	33 secondes ou moins (température ambiante de 23 °C)	
Temps de récupération (temps de récupération depuis le mode Veille)	20 secondes ou moins (température ambiante de 23 °C)	
Taille de l'original	Maximum A4, Lettre, Légal ^{*3} pour la feuille et le livre	
Format du papier	Max.	A4, Lettre, Légal
	Min.	A6 ^{*4} [64 x 127 mm lors de l'utilisation du magasin auxiliaire]
	Largeur de perte d'image	Bord d'attaque 4,0 mm, bord arrière 4,0 mm, bord droite/gauche 4,0 mm
Grammage du papier ^{*5}	Magasin à papier	60 à 220 g/m ² / 24 g/m ² (papier coquille) à 181 g/m ² (index)
	Magasin auxiliaire	60 à 220 g/m ² / 24 g/m ² (papier coquille) à 181 g/m ² (index)
Temps de sortie de la première copie	N&B : 7,5 sec. A4 LEF/Mode de priorité Monochrome)	
	Couleur : 8,0 sec. (Lettre/A4, mode de priorité Couleur)	
Vitesse de copie en continu ^{*6}	N&B : 42 ppm (Lettre)/40 ppm (A4)	N&B : 37 ppm (Lettre)/35 ppm (A4)
	Couleur : 42 ppm (Lettre), 40 ppm (A4)	Couleur : 37 ppm (Lettre), 35 ppm (A4)
Magasin à papier	Standard	Magasin standard : 550 feuilles
	En option	Magasin auxiliaire : 150 feuilles
	Capacité ^{*7}	Chargeur de 550 feuilles : 550 feuilles
Capacité du magasin de sortie ^{*7}	Max.	2 350 feuilles [Standard + Chargeur de 550 feuilles x 3]
Alimentation électrique	CA 220 à 240 V +/- 10 %, 8 A, 50/60 Hz commun	
Consommation électrique maximale	1 270 W (CA 220 V +/- 10 %), 1 450 W (CA 240 V +/- 10 %)	
	Mode Veille : 0,4 W (CA 230 V)	
	Mode Basse consommation : 11 W (CA 230 V)	
	Mode Prêt : 83 W (CA 230 V)	
Dimensions	L 470 x P 500*8 x H 582 mm	L 420 x P 500*8 x H 565 mm
Poids ^{*9}	35 kg	34 kg

- *1 : La capacité du dispositif de stockage n'est pas totalement disponible pour les clients.
 *2 : Elle peut changer en fonction des conditions d'utilisation.
 *3 : Pour Apeos C3530, le format Légal est lu par le chargeur de documents automatique duplex.
 *4 : Lorsque vous utilisez du papier A6 avec le magasin standard, le guide du magasin A5 LEF/A6 en option est nécessaire.
 *5 : Il est conseillé d'utiliser notre papier recommandé. La correction de sortie d'impression peut ne pas être possible selon les exigences.
 *6 : La vitesse peut être réduite à cause du réglage de la qualité de l'image.
 *7 : Papier de 80 g/m².
 *8 : La partie moteur de l'arrière du chargeur de documents automatique duplex est incluse.
 *9 : Avec cartouche de toner.

Fonction Imprimer

Item	Description	
Type	Type intégré	
Format du papier	Max.	A4, Lettre, Légal [215,9 x 520 mm lors de l'utilisation du magasin auxiliaire]
	Min.	A6 ^{*1} [64 x 127 mm lors de l'utilisation du magasin auxiliaire]
	Largeur de perte d'image	Bord d'attaque 4,0 mm, bord arrière 4,0 mm, bord droite/gauche 4,0 mm
Vitesse d'impression en continu ^{*2}	Identique aux Caractéristiques de base/Fonction Copier	
Résolution d'impression	Standard	[Pilote PCL] Standard : 1 200 x 2 400 ppp, Haute qualité : 1 200 x 2 400 ppp, Haute résolution : 1 200 x 1 200 ppp
	En option	[Pilote Adobe® PostScript® 3™] Vitesse élevée (standard) : 600 x 600 ppp, Haute qualité : 1 200 x 2 400 ppp, Haute résolution : 1 200 x 1 200 ppp
Page Description de langues	Standard	PCL5/PCL6
	En option	Adobe® PostScript® 3™
Système d'exploitation pris en charge ^{*3}	Standard	[Pilote PCL] Windows 11 (64 bit)/Windows 10 (32 bit/64 bit)/Windows Server 2022 (64 bit)/Windows Server 2019 (64 bit)/Windows Server 2016 (64 bit) [Pilote Mac OS X] macOS 14 / 13 / 12 / 11 / 10,15
		[Pilote Adobe® PostScript® 3™] Windows 11 (64 bit)/Windows 10 (32 bit/64 bit)/Windows Server 2022 (64 bit)/Windows Server 2019 (64 bit)/Windows Server 2016 (64 bit) macOS 14 / 13 / 12 / 11 / 10,15
	En option	
Interface	Standard	Ethernet 1000BASE-T / 100BASE-TX / 10BASE-T, USB3.0
	En option	Réseau local sans fil (IEEE 802.11a/b/g/n/ac)

- Remarque : XPS signifie XML Paper Specification.
 *1 : Lorsque vous utilisez du papier A6 avec le magasin standard, le guide du magasin A5 LEF/A6 en option est nécessaire.
 *2 : La vitesse peut être réduite à cause du réglage de la qualité de l'image. La vitesse d'impression peut être réduite en fonction du document.
 *3 : Veuillez consulter notre site web officiel pour connaître les derniers systèmes d'exploitation pris en charge.

Fonction Numériser

Item	Description	
Type	Scanner couleur	
Taille de l'original	Identique aux Caractéristiques de base/Fonction Copier	
Résolution de numérisation	600 x 600 ppp, 400 x 400 ppp, 300 x 300 ppp, 200 x 200 ppp	
Vitesse de numérisation	Identique à la vitesse de numérisation pour le chargeur de documents automatique duplex	
Interface	Standard	Ethernet 1000BASE-T / 100BASE-TX / 10BASE-T
	En option	Réseau local sans fil (IEEE 802.11a/b/g/n/ac)

Fonction Fax (en option)

Item	Description	
Taille de l'original	Max. : A4, Légal	
Format du papier d'enregistrement	Max. : A4, Légal ; Min. : A5	
Temps de transmission	2 secondes et plus mais moins de 3 secondes ^{*1}	
Mode de transmission	ITU-T G3	
Lignes applicables	Ligne d'abonné téléphonique, PBX, 1 port maximum ^{*2} (port G3-1)	

- *1 : Pour Apeos C3530, le format Légal est lu par le chargeur de documents automatique duplex.
 *2 : Lorsqu'un document de format A4 d'environ 700 caractères est transmis avec une qualité d'image standard (8 x 3,85 lignes/mm) et en mode haute vitesse (28,8 Kbit/s ou plus rapide, JBIG). Indique uniquement le temps de transmission des informations d'image et n'inclut pas le temps de contrôle de la communication. Le temps total de communication varie en fonction du contenu du document, du type d'appareil recevant le fax et l'état de ligne.

Chargeur de documents automatique duplex

Item	Description	
	Apeos C4030	Apeos C3530
Taille de l'original/Grammage du papier	Max : A4, Lettre, Légal ; Min. : A5 ^{*1} 60 à 128 g/m ² / 24 g/m ² (papier coquille) à 53 g/m ² (papier coquille) (En Duplex : 60 à 128 g/m ²)	
Capacité ^{*2}	100 feuilles	50 feuilles
Vitesse de numérisation ^{*3}	Copier (Simplex)	N&B : 42 ppm (Lettre), 40 ppm (A4) Couleur : 42 ppm (Lettre), 40 ppm (A4)
	Numériser	N&B : 53 ppm, Couleur : 53 ppm (1 passe, numérisation recto verso ; N&B et couleur 105 ppm) [Document standard (A4), 200 ppp, vers dossier.]

- *1 : La taille personnalisée minimum est 139,7 x 139,7 mm.
 *2 : Papier de 80 g/m².
 *3 : La vitesse de numérisation varie selon les documents.

Chargeur de 550 feuilles (en option)

Item	Description	
Format du papier	Max. : A4, Lettre, Légal Min : A5 Taille personnalisée : 76,2 x 190,5 mm à 215,9 x 355,6 mm	
Grammage du papier	60 à 220 g/m ² / 24 g/m ² (papier coquille) à 181 g/m ² (index)	
Capacité d'alimentation ^{*1} /Nombre de magasins ^{*2}	550 feuilles x 1 magasin	
Dimensions	L 420 x P 465 x H 123 ^{*3} mm	
Poids	6,6 kg	

- *1 : Papier de 80 g/m².
 *2 : Il est possible d'ajouter jusqu'à 3 magasins.
 *3 : Installation sans connexions.

Roulettes (en option)

Item	Description	
Dimensions ^{*1}	L 725 x P 773 x H 90 ^{*2} mm	
Poids	12,6 kg	

- *1 : y compris la partie pieds.
 *2 : Installation sans connexions.

Armoire (en option)

Item	Description	
Dimensions ^{*1}	L 725 x P 773 x H 336 ^{*2} mm (Dimension intérieure : L 360 x P 415 x H 200 mm)	
Poids	23,8 kg	

- *1 : y compris la partie pieds.
 *2 : Installation sans connexions.

Si le support de stockage de l'unité de base tombe en panne, il peut y avoir une perte des données reçues, des données accumulées, des données de paramètres enregistrées, etc. En aucun cas, la Société ne sera responsable de tout dommage de quelque nature que ce soit découlant de la perte de données.
 Les pièces de rechange fonctionnelles seront disponibles pendant au moins sept ans après la fin de la fabrication du produit.

Configuration matérielle

En option



Standard

Options de module de magasin



Chargeur de 500 feuilles

- Magasin d'une capacité de 550 feuilles x 1 magasin
- Ajout de 3 chargeurs de 500 feuilles en option



Armoire



Roulette

Différentes configurations



Unité principale
+
Roulette



Unité principale
+
Armoire



Unité principale
+
Chargeur de 550 feuilles x 1



Unité principale
+
Chargeur de 550 feuilles x 1
+
Armoire



Unité principale
+
Chargeur de 550 feuilles x 3
+
Roulette

FUJIFILM

FUJIFILM Business Innovation Corp.

Siège social

9-7-3, Akasaka Minato-ku, Tokyo 107-0052

TÉL. : +81-3-6271-5111

fujifilm.com/fbglobal

Le modèle disponible varie en fonction du pays/de la région. Veuillez vous adresser aux représentants commerciaux pour plus de détails.

Les caractéristiques, l'apparence et les autres détails du produit présentés dans cette brochure sont susceptibles d'être modifiés sans préavis.

Interdictions de reproduction Veuillez noter que la reproduction des éléments suivants est interdite par la loi : •Devises nationales et étrangères, titres émis par le gouvernement, obligations nationales et certificats d'obligations locales. •Timbres postaux, cartes postales, etc. inutilisés. •Tampons de certificat prévus par la loi. •La reproduction d'œuvres faisant l'objet de droits d'auteur (œuvres littéraires, œuvres musicales, peintures, gravures, cartes, œuvres cinématographiques, dessins, œuvres photographiques, etc.) n'est pas autorisée, sauf si la reproduction est à des fins personnelles, familiales ou autres utilisations similaires dans un cercle limité.

Marques commerciales •FUJIFILM et le logo FUJIFILM sont des marques déposées ou des marques commerciales de FUJIFILM Corporation. •Apeos, DocuWorks, Working Folder, Cloud Service Hub et Cloud On-Demand Print sont des marques déposées ou des marques commerciales de FUJIFILM Business Innovation Corp. •Adobe, le logo Adobe, PostScript et le logo PostScript sont des marques déposées ou des marques commerciales d'Adobe aux États-Unis et/ou dans d'autres pays. •Apple, Mac, macOS, OS X et AirPrint sont des marques commerciales d'Apple Inc. déposées aux États-Unis et dans d'autres pays et régions. •Mopria, le logo Mopria et la marque et le logo Mopria Alliance sont des marques déposées et/ou non déposées et des marques de service de Mopria Alliance, Inc. aux États-Unis et dans d'autres pays. •Tous les noms de produits et de sociétés mentionnés dans cette brochure sont des marques commerciales ou des marques déposées de leurs sociétés respectives.



Pour votre sécurité

Avant d'utiliser le produit, lisez attentivement le manuel d'instructions pour assurer une utilisation correcte. Utilisez le produit avec la source d'alimentation et la tension spécifiées. Assurez-vous d'établir une connexion à la terre. Sinon, un choc électronique peut entraîner une défaillance ou un court-circuit.